PCT

INTERNATIONALER RECHERCHENBERICHT

(Artikel 18 sowie Regeln 43 und 44 PCT)

Aktenzeichen des Anmelders oder Anwalts	WEITERES	siehe Mitteilung über di	e Übermittlung des internationalen
DP 734/00WO	VORGEHEN	zutreffend, nachstehen	ormblatt PCT/ISA/220) sowie, soweit der Punkt 5
Internationales Aktenzeichen	Internationales Anmelo (Tag/Monat/Jahr)	edatum	(Frühestes) Prioritätsdatum (Tag/Monat/Jahr)
PCT/EP 01/03606	29/03/20	001	12/04/2000
Anmelder			
WEBASTO VEHICLE SYSTEMS IN	ITERNATIONAL GMB	Н	
Dieser internationale Recherchenbericht wur Artikel 18 übermittelt. Eine Kopie wird dem In			stellt und wird dem Anmelder gemäß
Dieser internationale Recherchenbericht um: Darüber hinaus liegt ihm je	-	Blätter. esem Bericht genannten	Unterlagen zum Stand der Technik bei.
Grundlage des Berichts			
a. Hinsichtlich der Sprache ist die inte			
durchgeführt worden, in der sie ein	gereicht wurde, sofern un	ter diesem Punkt nichts a	anderes angegeben ist.
Die internationale Recherc Anmeldung (Regel 23.1 b)		iner bei der Behörde ein	gereichten Übersetzung der internationalen
 b. Hinsichtlich der in der internationale Recherche auf der Grundlage des 			Aminosäuresequenz ist die internationale
in der internationalen Anme	• • •		
zusammen mit der internat	ionalen Anmeldung in con	nputerlesbarer Form eing	gereicht worden ist.
bei der Behörde nachträglich	ch in schriftlicher Form eir	gereicht worden ist.	
bei der Behörde nachträgli	•	_	
Die Erklärung, daß das nac internationalen Anmeldung			oll nicht über den Offenbarungsgehalt der nt.
Die Erklärung, daß die in c wurde vorgelegt.	omputerlesbarer Form erf	aßten Informationen den	n schriftlichen Sequenzprotokoll entsprechen,
2. Bestimmte Ansprüche ha	aben sich als nicht reche	erchierbar erwiesen (sie	ehe Feld I).
3. Mangelnde Einheitlichkei		·	
4. Hinsichtlich der Bezeichnung der Erfi	nduna		
X wird der vom Anmelder ein	-	nigt.	
wurde der Wortlaut von der	r Behörde wie folgt festge:	setzt:	
5. Hinsichtlich der Zusammenfassung			
wird der vom Anmelder ein	gereichte Wortlaut geneh	migt.	
wurde der Wortlaut nach R	egel 38.2b) in der in Feld le innerhalb eines Monats	III angegebenen Fassun	g von der Behörde festgesetzt. Der sendung dieses internationalen
6. Folgende Abbildung der Zeichnungen	ist mit der Zusammenfas:	sung zu veröffentlichen:	Abb. Nr3A
wie vom Anmelder vorgesc	ŭ		keine der Abb.
weil der Anmelder selbst ke	0 5		
weil diese Abbildung die Ei	rinaung besser kennzeich	net.	

INTERNATIONALER BECHERCHENBERICHT

nales Aktenzeichen P 01/03606

A. KL	ASSIFI	ZIERUNG DES	ANMELDUNGS	GEGENSTANDES	3
IPK	7	H02K23/	66 H02	K7/116	H02K5/14

H02K5/22

H02K11/04

Nach der Internationalen Patentklassifikation (IPK) oder nach der nationalen Klassifikation und der IPK

B. RECHERCHIERTE GEBIETE

or some consequences controlled in the second controlled in the co

Recherchierter Mindestprüfstoff (Klassifikationssystem und Klassifikationssymbole)

IPK 7 H02K B60R B60S

Recherchierte aber nicht zum Mindestprüfstoff gehörende Veröffentlichungen, soweit diese unter die recherchierten Gebiete fallen

Während der internationalen Recherche konsultierte elektronische Datenbank (Name der Datenbank und evtl. verwendete Suchbegriffe)

EPO-Internal, WPI Data, PAJ

C. ALS WESENTLICH ANGESEHENE UNTERLAGEN

Kategorie°	Bezeichnung der Veröffentlichung, soweit erforderlich unter Angabe der in Betracht kommenden Teile	Betr. Anspruch Nr.
X	DE 197 27 118 A (BOSCH GMBH ROBERT) 28. Januar 1999 (1999-01-28) Spalte 3, Zeile 43 -Spalte 5, Zeile 32; Abbildungen 1,2	1,5,7, 10,13-16
Х	US 4 857 812 A (OGINO SEIICHI ET AL) 15. August 1989 (1989-08-15)	1-5, 10-12
Υ	Spalte 3, Zeile 8 -Spalte 4, Zeile 40 Spalte 5, Zeile 17 - Zeile 64; Abbildungen 2,3,5,7	6,8,9, 11-18
X	EP 0 835 196 A (TEVES GMBH ALFRED) 15. April 1998 (1998-04-15) Spalte 2, Zeile 41 -Spalte 3, Zeile 43; Abbildungen 1-6/	1-5,7,10

X	Weitere Veröffentlichungen sind der Fortsetzung von Feld C zu entnehmen
---	---

Siehe Anhang Patentfamilie

- Besondere Kategorien von angegebenen Veröffentlichungen
- "A" Veröffentlichung, die den allgemeinen Stand der Technik definiert, aber nicht als besonders bedeutsam anzusehen ist
- "E" älteres Dokument, das jedoch erst am oder nach dem internationalen Anmeldedatum veröffentlicht worden ist
- "L" Veröffentlichung, die geeignet ist, einen Prioritätsanspruch zweifelhaft erscheinen zu lassen, oder durch die das Veröffentlichungsdatum einer anderen im Recherchenbericht genannten Veröffentlichung belegt werden soll oder die aus einem anderen besonderen Grund angegeben ist (wie
- Son oder die aus einem anderen besonderen Grund angegeben ist (wie ausgeführt)

 Veröffentlichung, die sich auf eine mündliche Offenbarung, eine Benutzung, eine Ausstellung oder andere Maßnahrnen bezieht Veröffentlichung, die vor dem internationalen Anmeldedatum, aber nach dem beanspruchten Prioritätsdatum veröffentlicht worden ist
- *T* Spätere Veröffentlichung, die nach dem internationalen Anmeldedatum oder dem Prioritätsdatum veröffentlicht worden ist und mit der Anmeldung nicht kollidiert, sondern nur zum Verständnis des der Erfindung zugrundeliegenden Prinzips oder der ihr zugrundeliegenden Theorie angegeben ist
- Veröffentlichung von besonderer Bedeutung; die beanspruchte Erfindung kann allein aufgrund dieser Veröffentlichung nicht als neu oder auf erfinderischer Tätigkeit beruhend betrachtet werden
- Veröffentlichung von besonderer Bedeutung; die beanspruchte Erfindung kann nicht als auf erfinderischer Tätigkeit beruhend betrachtet werden, wenn die Veröffentlichung mit einer oder mehreren anderen Veröffentlichungen dieser Kategorie in Verbindung gebracht wird und diese Verbindung für einen Fachmann naheliegend ist
- *&* Veröffentlichung, die Mitglied derselben Patentfamilie ist

Absendedatum des internationalen Recherchenberichts

Datum des Abschlusses der internationalen Recherche

30. Juli 2001

09/08/2001 Bevollmächtigter Bediensteter

Name und Postanschrift der Internationalen Recherchenbehörde Europäisches Patentamt, P.B. 5818 Patentlaan 2 NL - 2280 HV Rijswijk Tel. (+31-70) 340-2040, Tx. 31 651 epo nl,

Tangocci, A

Fax: (+31-70) 340-3016

INTERNATIONALER BECHERCHENBERICHT



		P ₹P 01	/03606
C.(Fortsetz	ung) ALS WESENTLICH ANGESEHENE UNTERLAGEN		
Kategorie*	Bezeichnung der Veröffentlichung, soweit erforderlich unter Angabe der in Betracht komme	enden Teile	Betr. Anspruch Nr.
X Y	WO 98 58825 A (UT AUTOMOTIVE DEARBORN INC) 30. Dezember 1998 (1998-12-30)		1,3-5
	Seite 7, Zeile 1 -Seite 9, Zeile 29; Abbildungen 1-5 		11-13
Υ	FR 2 777 136 A (VALEO SYSTEMES ESSUYAGE) 8. Oktober 1999 (1999-10-08) Seite 3, Zeile 9 -Seite 4, Zeile 12; Abbildungen 1,2		6
Υ	US 4 614 886 A (SCHNEIDER THEODOR ET AL) 30. September 1986 (1986-09-30) Spalte 2, Zeile 61 -Spalte 5, Zeile 30; Abbildungen 1-8		8,9, 14-17
Υ	DE 43 15 404 A (BOSCH GMBH ROBERT) 10. November 1994 (1994-11-10) Spalte 2, Zeile 1 - Zeile 57; Abbildung 1		18
A	DE 197 06 898 A (KIEKERT AG) 18. September 1997 (1997-09-18) Spalte 6, Zeile 5 - Zeile 15	:	3
Α	DE 198 05 185 A (BOSCH GMBH ROBERT) 12. August 1999 (1999-08-12) Spalte 3, Zeile 45 -Spalte 4, Zeile 49; Abbildungen 1-5		4,13-18
A	GB 2 096 800 A (MAGNETI MARELLI SPA) 20. Oktober 1982 (1982-10-20) Abbildungen 1,2 		1-18
1			
1			

or on patent family members

Internal Application No P 01/03606

					P P	01/03606
····	Patent document ited in search repor	t	Publication date		Patent family member(s)	Publication date
D (E 19727118	Α	28-01-1999	BR CN WO EP HU JP PL US	9806013 A 1231078 T 9900885 A 0920723 A 0000656 A 2000517160 T 331737 A 6163096 A	13-10-1999 06-10-1999 07-01-1999 09-06-1999 28-07-2000 19-12-2000 02-08-1999 19-12-2000
_ U	S 4857812	A	15-08-1989	JP JP JP JP JP JP DE DE	1962084 C 6094755 B 63014979 A 7110113 B 63015649 A 7108075 B 63015650 A 63043851 A 3783274 A 3783274 T 0252481 A	25-08-1995 24-11-1994 22-01-1988 22-11-1995 22-01-1988 15-11-1995 22-01-1988 24-02-1988 11-02-1993 06-05-1993 13-01-1988
EI	P 0835196	A	15-04-1998	DE BR BR DE	19548866 A 9608665 A 9608737 A 9609256 A 19548820 A 19548828 A 19548829 A 19548867 A 19549482 A 59601724 D 59602646 D 59602811 D 59602891 D 59604963 D 9701468 A 9701465 A 9701466 A 9701467 A 0835200 A 0835197 A 0835198 A 0835199 A 2137008 T 2144753 T 2138823 T 2138823 T 2138824 T 2130837 T 11508850 T 11508851 T 11508987 T 11508987 T 11508988 T 6019292 A 6051899 A	02-01-1997 04-05-1999 06-07-1999 18-05-1999 11-05-1999 02-01-1997 09-01-1997 09-01-1997 28-08-1997 27-05-1999 09-09-1999 23-09-1999 18-05-2000 16-01-1997 16-01-1997 16-01-1997 16-01-1997 16-01-1997 15-04-1998 15-04-1998 15-04-1998 15-04-1998 15-04-1998 15-04-1998 15-04-1998 01-12-1999 16-01-2000

INTERNATIONAL SEARCH REPORT Information patent family members

Inter	Application No	
PCP	01/03606	

Patent document cited in search report	-	Publication date		Patent family member(s)	Publication date
→ WO 9858825	Α		EP	0988197 A	29-03-2000
→ FR 2777136	A	08-10-1999	BR EP WO	9909509 A 1068664 A 9952198 A	12-12-2000 17-01-2001 14-10-1999
US 4614886	A	30-09-1986	DE BR FR JP	3220191 A 8301787 A 2527855 A 58218849 A	01-12-1983 17-04-1984 02-12-1983 20-12-1983
DE 4315404	A	10-11-1994	FR IT	2704992 A 1271643 B	10-11-1994 04-06-1997
© DE 19706898	Α	18-09-1997	NON	E .	
7 DE 19805185	A	12-08-1999	WO EP US	9941824 A 0993696 A 6201326 B	19-08-1999 19-04-2000 13-03-2001
գ GB 2096800	Α	20-10-1982	IT AR DE ES ES FR	1137343 B 228088 A 3212961 A 511131 D 8303987 A 2503650 A	10-09-1986 14-01-1983 04-11-1982 16-02-1983 16-05-1983 15-10-1982

(12) NACH DEM VERTRAG ÜBER DIE INTERNATIONALE ZUSAMMENARBEIT AUF DEM GEBIET DES PATENTWESENS (PCT) VERÖFFENTLICHTE INTERNATIONALE ANMELDUNG

(19) Weltorganisation für geistiges Eigentum Internationales Büro



A PROBLEM BONDON KA BIRDIN BONDA KARA KARA KAN KAN KAN BIRIN BONDA BONDA BIRIN 1884 KAN KAN KAN KAN KAN KAN KA

(43) Internationales Veröffentlichungsdatum 25. Oktober 2001 (25.10.2001)

PCT

(10) Internationale Veröffentlichungsnummer WO 01/80407 A1

(51) Internationale Patentklassifikation⁷: 7/116, 5/14, 5/22, 11/04

H02K 23/66,

(21) Internationales Aktenzeichen:

PCT/EP01/03606

(22) Internationales Anmeldedatum:

29. März 2001 (29.03.2001)

(25) Einreichungssprache:

Deutsch

(26) Veröffentlichungssprache:

Deutsch

(30) Angaben zur Priorität: 100 18 230,5 12 April

12. April 2000 (12.04.2000) DE

(71) Anmelder (für alle Bestimmungsstaaten mit Ausnahme von US): WEBASTO VEHICLE SYSTEMS INTERNATIONAL GMBH [DE/DE]; Kraillinger Strasse 5, 82131 Stockdorf (DE).

(72) Erfinder; und

(75) Erfinder/Anmelder (mur für US): KRAUS, Thomas [DE/DE]; Ammerseestr. 3, 82131 Gauting (DE). ENGL, Rudolf [DE/DE]; Edelweissstr. 10, 84478 Wald Kraiburg (DE). KLESING, Joachim [DE/DE]; Abbachstr. 18 b, 80992 München (DE). MEIER, Bernhard [DE/DE]; Am Brunnen 26, 85551 Kirchheim (DE).

(74) Anwalt: WIESE, Gerhard; Patentanwälte Wiese & Konnerth, Georgenstr. 6, 82152 Planegg (DE).

(81) Bestimmungsstaaten (national): JP, KR, US.

(84) Bestimmungsstaaten (regional): europäisches Patent (AT, BE, CH, CY, DE, DK, ES, FI, FR, GB, GR, IE, IT, LU, MC, NL, PT, SE, TR).

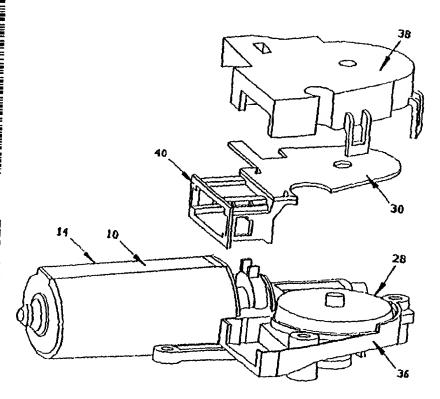
Veröffentlicht:

mit internationalem Recherchenbericht

[Fortsetzung auf der nächsten Seite]

(54) Title: DRIVE SYSTEM FOR AN ADJUSTABLE VEHICLE PART

(54) Bezeichnung: ANTRIEB FÜR EIN VERSTELLBARES FAHRZEUGTEIL



(57) Abstract: The invention relate to a drive system for an adjustable vehicle part. Said drive system has an electromotor (10), a worm gear which has a worm wheel (28) that is surrounded by a gear housing (36, 38; 136, 148); and electronic components (32, 34) for operating said electromotor. The electronic components (32, 34) are at least mainly situated between the worm wheel (28) and the gear housing (38; 138).

(57) Zusammenfassung: Die Erfindung betrifft einen Antrieb ein verstellbares Fahrzeugteil, der einen Elektromotor (10), Schneckengetriebe, das von einem Getriebegehäuse (36,136, 148) umgebenes Schneckenrad (28) aufweist, sowie elektronische Bauelemente (32, 34) für Betrieb des Elektromotors aufweist. Mindestens der wesentliche Teil der elektronischen Bauelemente (32, 34) ist zwischen dem Schneckenrad (28) und dem Getriebegehäuse (38; 138) angeordnet.

WO 01/80407 A1

Zur Erklärung der Zweibuchstaben-Codes, und der anderen Abkürzungen wird auf die Erklärungen ("Guidance Notes on Codes and Abbreviations") am Anfang jeder regulären Ausgabe der PCT-Gazette verwiesen.

Antrieb für ein verstellbares Fahrzeugteil

Die vorliegende Erfindung betrifft einen Antrieb für ein verstellbares Fahrzeugteil, insbesondere ein Deckelelement eines Fahrzeugdaches, gemäß dem Oberbegriff von Anspruch 1.

Aus der DE 43 37 390 A1 ist ein gattungsgemäßer Antrieb bekannt, bei welchem die Bürstenführung für den Elektromotor mit einem Elektronikgehäuse verbunden ist, welches getrennt von dem das Schneckenrad umgebenden Getriebegehäuse ausgebildet ist und auf dieses aufgeclipst wird, wobei der Bürstenträger nahe der Schneckenwelle angeordnet ist. Das Elektronikgehäuse ist seitlich versetzt bezüglich des Schneckenrads angeordnet und umgibt die Elektronikbauteile der Motorelektronik, die auch Entstörbauteile umfaßt, wobei die Elektronikbauteile auf einer in dem Elektronikgehäuse aufgenommenen Platine angeordnet oder in einem integrierten Bauteil enthalten sein können. Die Motorelektronik kann auch aus einem die elektronischen Bauteile aufweisenden Vergußbauteil bestehen. Die in der Bürstenführung längs verschiebbar gelagerten Bürsten werden über Metallbahnen bestromt, die nicht Bestandteil der Motorelektronikplatine sind.

Aus der DE 43 15 404 A1 ist ein Antrieb bekannt, bei welchem ein innerhalb des Motorgehäuses angeordneter Bürstenhalter als Träger für eine Leiterplatte dient, welche die Leistungs- und Steuerelektronik für den Motor aufweist.

Aus der DE 90 13 006 U1 ist ein gattungsgemäßer Antrieb bekannt, bei welchem die Bauteile der Motorelektronik auf einer Leiterplatte seitlich versetzt bezüglich des Schneckenrads innerhalb des Getriebegehäuses angeordnet sind. Die Leiterplatte dient auch als Aufnahme für einen Bürstenträger, der nahe des Schneckenrads bzw. der Schneckenwelle angeordnet ist. Die Elektronikbauteile können als SMD-Bauteile ausgebildet sein.

2

Ein weiterer gattungsgemäßer Antrieb ist aus der EP 0 538 495 A1 bekannt, bei welchem der Bürstenträger als separates Bauteil als Platte ausgebildet und mittels eines Steckers mit der in einem separaten Elektronikgehäuse untergebrachten Motorelektronik verbunden ist, welche auf das Getriebegehäuse aufsteckbar ist.

Aus der DE 43 23 946 C1 ist ein weiterer gattungsgemäßer Antrieb bekannt, bei welchem das Schneckenrad und die Motorelektronik in gesonderten, miteinander lösbar verbundenen Gehäuseteilen untergebracht sind.

Nachteilig bei diesen bekannten Antrieben ist der relativ hohe Raumbedarf.

Es ist Aufgabe der vorliegenden Erfindung, einen Antrieb für ein verstellbares Fahrzeugteil zu schaffen, welcher möglichst kompakt ausgebildet ist.

Diese Aufgabe wird erfindungsgemäß gelöst durch einen Antrieb, wie er in Anspruch 1 definiert ist. Auf diese Weise kann der Raumbedarf des Antriebs insgesamt vermindert werden, indem die Motorelektronik, statt wie bisher neben dem Schneckenrad angeordnet zu sein, in den Bereich des Schneckenrads verschoben wird und so Bauraum eingespart wird.

In vorteilhafter Ausgestaltung sind dabei die elektronischen Bauteile im wesentlichen innerhalb der Kontur des Schneckenrads angeordnet und können mindestens zum Teil von ASICs gebildet werden und/oder als SMD-Bauteile ausgebildet sein.

Die elektronischen Bauteile können auf einer Platine, die parallel zu dem Schneckenrad liegt, montiert sein, oder sie können direkt auf das Getriebegehäuse montiert sein.

Das Bürstensystem kann in das Getriebegehäuse oder in die Platine integriert sein, wobei in dem ersten Fall das Getriebegehäuse mit einer Aufnahme für den Bürstenträger und einer Kontaktierungseinrichtung für den Bürstenträger versehen sein kann, bei welcher es sich um eingelegte und/oder umspritzte leitende Elemente handeln kann.

(

Nachstehend werden Ausführungsformen der Erfindung anhand der beiliegenden Zeichnungen beispielhaft näher erläutert, wobei:

Fig. 1	eine perspektivische Ansicht einer ersten Ausführungsform
9	der Erfindung in montiertem Zustand zeigt;
Fig. 2	die Ausführungsform von Fig. 1 bei der Montage zeigt;
Fig. 3A und 3B	perspektivische Darstellungen aus unterschiedlichen
	Blickwinkeln sind, welche ebenfalls die Montage der
	Ausführungsform von Fig. 1 und 2 veranschaulichen; und
Fig. 4A und 4B	Ansichten ähnlich zu Fig. 3A und 3B sind, wobei jedoch
	eine zweite Ausführungsform der Erfindung dargestellt ist.

Eine erste Ausführungsform der Erfindung ist in Fig. 1 bis 3B dargestellt, wobei die Antriebseinheit einen Elektromotor 10 mit einem Anker 12, der von einem Poltopf 14 umgeben wird, eine Motorwelle bzw. Polwelle 16 sowie ein Bürstensystem 18 umfaßt, welches einen Bürstenträger 20 zur Aufnahme von Bürsten 22 sowie eine Kontaktierung 24 für den elektrischen Kontakt mit einer Motorelektronik 26 aufweist. Die Motorwelle 16 trägt in ihrem vorderen Bereich eine (nicht dargestellte) Schneckenwelle, welche mit einem Schneckenrad 28 kämmt. Der Begriff "trägt" soll hierbei sowohl eine als separates Bauteil ausgebildete Schneckenwelle als auch eine einstückig mit der Motorwelle 16 ausgebildete Schneckenwelle umfassen. Untersetzungsgetriebe dient zum Antrieb eines verstellbaren Fahrzeugteils, wobei es sich vorzugsweise um ein Deckelelement eines öffnungsfähigen Fahrzeugdaches handelt, z.B. den Deckel eines Schiebedaches oder Schiebehebedaches oder eine Lamelle eines Lamellendaches.

Die Motorelektronik 26 ist auf einer Leiterplatte bzw. Platine 30 untergebracht, welche parallel und im wesentlichen konzentrisch zu dem Schneckenrad 28 angeordnet ist. Die Motorelektronik 26 umfaßt die Steuerelektronik für den

WO 01/80407 PCT/EP01/03606

Motor 10, sowie EMV-Entstörelemente 32 für den Motor 10. Die Bauelemente der Motorsteuerung sind vorzugsweise mindestens zum Teil als ASICs 34 ausgebildet. Alle elektronischen Bauteile sind vorzugsweise als SMD-Bauteile ausgebildet.

Das Getriebegehäuse besteht vorzugsweise aus Kunststoff und wird von einem Trägerteil 36 und einem Gehäusedeckel 38 gebildet. Das Trägerteil 36 trägt dabei den Elektromotor 10 und das Schneckenrad 28, während die Leiterplatte 30 mit der Motorelektronik 26 zwischen dem Schneckenrad 28 und dem Gehäusedeckel 38 angeordnet ist. Die Leiterplatte 30 trägt ferner einen elektrischen Steckanschluß 40 zum Anschluß der Stromversorgungs- und Steuerleitungen. Das Trägerteil 36 ist mit einer Aufnahme 42 für den Bürstenträger 20 und mit einer entsprechenden Kontaktierungseinrichtung 44, bei der es sich um eingelegte und/oder umspritzte leitende Elemente handelt, versehen, so dass das Bürstensystem in das Getriebegehäuse integriert ist. Die Kontakteinrichtung 44 kann in die Platine 30 integriert sein oder über separate Leiterbahnen mit dieser verbunden sein. Alternativ kann auch der Bürstenträger in die Platine 30 integriert sein. In diesem Fall muß eine Masseverbindung zwischen der Platine 30 und dem Poltopf 14 bestehen.

Die Motorwelle 16 ist drehfest mit einem Magnetrad 46 versehen, welches mit auf der Platine 30 vorgesehenen Hall-Sensoren 48 zusammenwirkt, um die Stellung des von der Antriebseinheit angetriebenen verstellbaren Fahrzeugteils zu erfassen.

Die Zusammenfassung von Elektronikfunktionen in Form von ASICs 34 verringert die Zahl der erforderlichen Elektronikbauelemente und senkt damit den erforderlichen Bauraum und die Herstellungskosten. Die Ausbildung der Elektronikbauelemente als SMD-Bauelemente bewirkt ebenfalls eine Miniaturisierung und Kostensenkung.

Eine noch kompaktere Bauform der Antriebseinheit ist in Fig. 4A und 4B gezeigt, die sich im wesentlichen von der bisher beschriebenen

Ausführungsform dadurch unterscheidet, dass keine separate Platine 30 für die Motorelektronik 26 vorgesehen ist, sondern daß die Bauteile der Motorelektronik 126 direkt auf der Innenseite des Gehäusedeckels 138 in dem Bereich oberhalb des Schneckenrads 28 montiert sind. Dabei ist es wesentlich, dass das Getriebegehäuse bzw. mindestens der Deckel 138 aus elektrisch isolierendem Material, vorzugsweise Kunststoff, gefertigt ist, wobei die Leiterbahnen zum elektrischen Verbinden der elektronischen Bauteile auf der Innenseite des Gehäusedeckels 138 aufgebracht sind. Die elektronischen Bauelemente sind bevorzugt als SMD-Bauteile ausgebildet. Diese Art der Elektronikausbildung ist auch als MID (Moulded Interconnected Device) bekannt. Der Steckanschluß 140 ist als Teil des Gehäusedeckels 138 ausgebildet.

Die Ausführungsform gemäß Fig. 4A und 4B erlaubt durch den Wegfall der Platine eine noch kompaktere Ausbildung der Antriebseinheit.

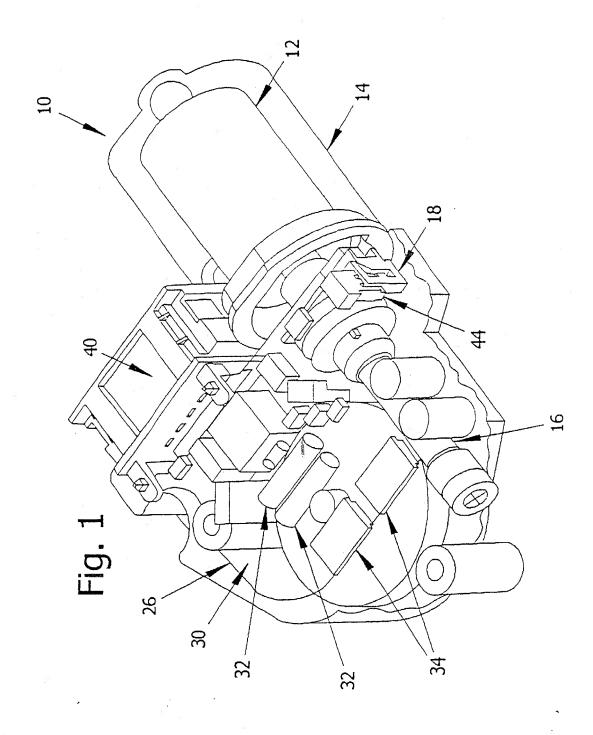
Bei den beschriebenen Ausführungsformen ist wesentlich, dass die elektronischen Bauelemente der Motorelektronik im wesentlichen zwischen dem Schneckenrad und dem Getriebegehäuse, vorzugsweise im wesentlichen innerhalb der Kontur des Schneckenrads, angeordnet sind.

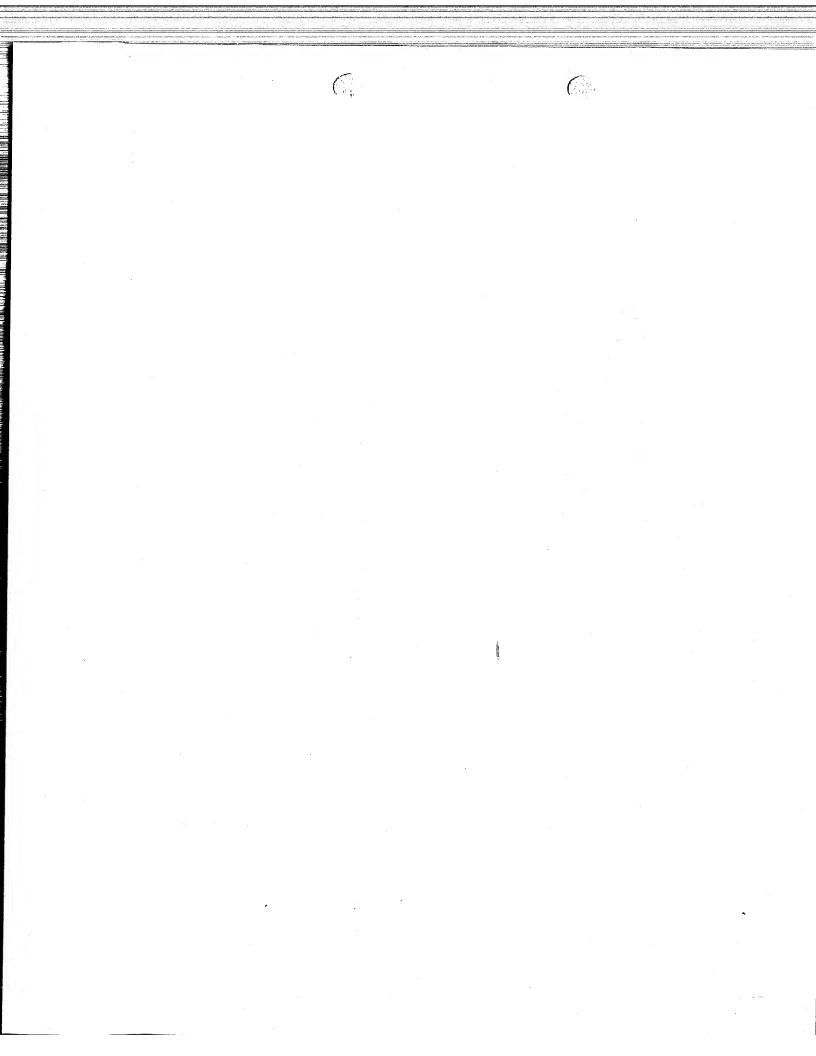
Ansprüche

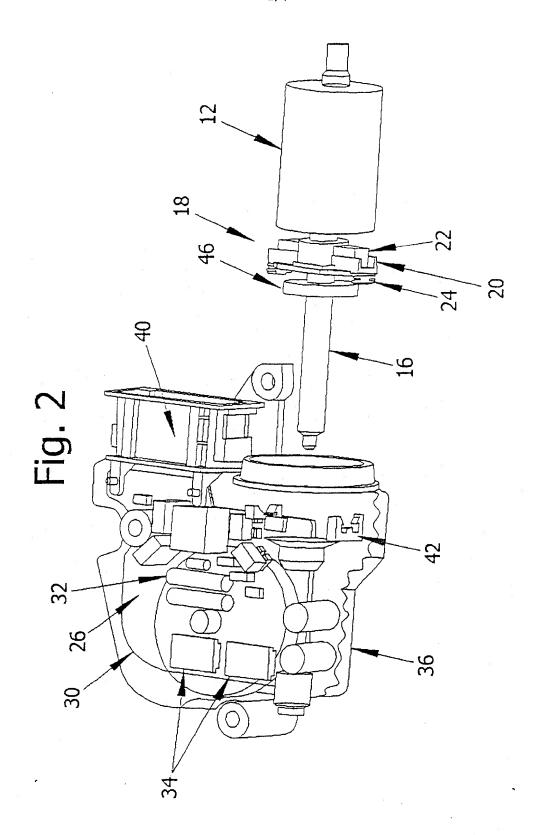
- Antrieb für ein verstellbares Fahrzeugteil, mit einem Elektromotor (10), mit einem Schneckengetriebe, das ein von einem Getriebegehäuse (36, 38; 136, 148) umgebenes Schneckenrad (28) aufweist, und mit elektronischen Bauelementen (32, 34) für den Betrieb des Elektromotors, dadurch gekennzeichnet, daß mindestens der wesentliche Teil der elektronischen Bauelemente (32, 34) zwischen dem Schneckenrad (28) und dem Getriebegehäuse (38; 138) angeordnet ist.
- 2. Antrieb nach Anspruch 1, dadurch gekennzeichnet, daß die elektronischen Bauteile (32, 34) im wesentlichen innerhalb der Kontour des Schneckenrads (28) angeordnet sind.
- 3. Antrieb nach Anspruch 1 oder 2, dadurch gekennzeichnet, daß die elektronischen Bauteile mindestens zum Teil von ASICs (34) gebildet sind.
- 4. Antrieb nach einem der vorhergehenden Ansprüche, dadurch gekennzeichnet, daß die elektronischen Bauteile (32, 34) als SMD-Bauteile ausgebildet sind.
- 5. Antrieb nach einem der vorhergehenden Ansprüche, dadurch gekennzeichnet, daß das Getriebegehäuse im wesentlichen aus einem Träger (36; 136), welcher den Elektromotor (10) und das Schneckenrad (28) trägt, und einem Gehäusedeckel (38; 138) besteht.
- 6. Antrieb nach einem der vorhergehenden Ansprüche, dadurch gekennzeichnet, daß die elektronischen Bauteile (32, 34) direkt auf das Getriebegehäuse (138) montiert sind.
- 7. Antrieb nach Anspruch 5, dadurch gekennzeichnet, daß die elektronischen Bauteile (32, 34) direkt auf den Gehäusedeckel (138) montiert sind.
- Antrieb nach Anspruch 7, dadurch gekennzeichnet, daß der Gehäusedeckel (138) aus elektrisch isolierendem Material gefertigt ist.

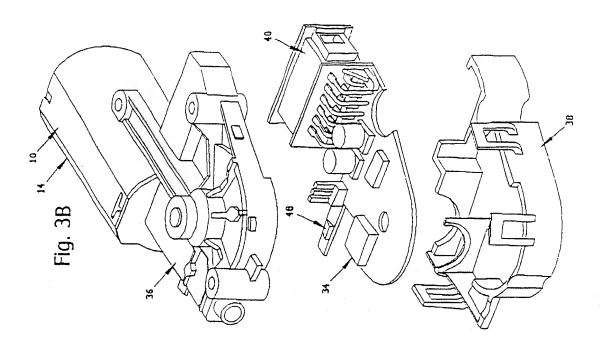
9. Antrieb nach Anspruch 8, dadurch gekennzeichnet, daß der Gehäusedeckel (138) aus Kunststoff gefertigt ist, auf welchen Leiterbahnen zum elektrischen Verbinden der elektronischen Bauteile (32, 34) aufgebracht sind.

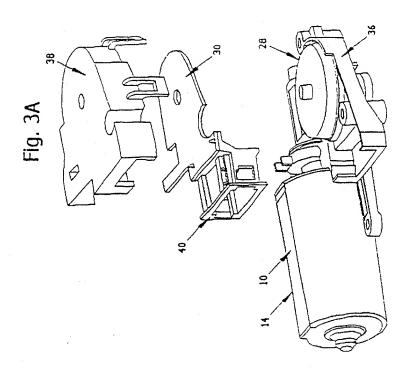
- Antrieb nach Anspruch 5, dadurch gekennzeichnet, daß der Gehäusedeckel (138) mit einem elektrischen Anschluß (140) versehen ist.
- 11. Antrieb nach Anspruch 1 bis 5, dadurch gekennzeichnet, daß die elektronischen Bauteile (32, 34) auf einer Platine (30) montiert sind, die parallel zu dem Schneckenrad (28) liegt.
- 12. Antrieb nach Anspruch 11, dadurch gekennzeichnet, daß die Platine (30) zwischen dem Gehäusedeckel (38) und dem Schneckenrad (28) liegt.
- 13. Antrieb nach einem der vorhergehenden Ansprüche, dadurch gekennzeichnet, daß die Motorwelle (16) eine Schnecke trägt, welche mit dem Schneckenrad (28) kämmt, und das Bürstensystem (18) für den Elektromotor (10) in der Nähe der Schnecke angeordnet ist.
- 14. Antrieb nach Anspruch 13, sofern auf Anspruch 6 oder 7 rückbezogen, dadurch gekennzeichnet, daß das Bürstensystem (18) in das Getriebegehäuse (36; 136) integriert ist.
- 15. Antrieb nach Anspruch 14, **dadurch gekennzeichnet**, daß das Getriebegehäuse (36; 136) mit einer Aufnahme (42) für den Bürstenträger (20) versehen ist.
- 16. Antrieb nach Anspruch 15, dadurch gekennzeichnet, daß das Getriebegehäuse (36; 136) mit einer Kontaktierungseinrichtung (44) für den Bürstenträger (20) versehen ist.
- 17. Antrieb nach Anspruch 16, dadurch gekennzeichnet, daß es sich bei der Kontaktierungseinrichtung (44) um eingelegte und/oder umspritzte leitende Elemente handelt.
- 18. Antrieb nach Anspruch 13, sofern auf Anspruch 11 rückbezogen, dadurch gekennzeichnet, daß das Bürstensystem in die Platine integriert ist.

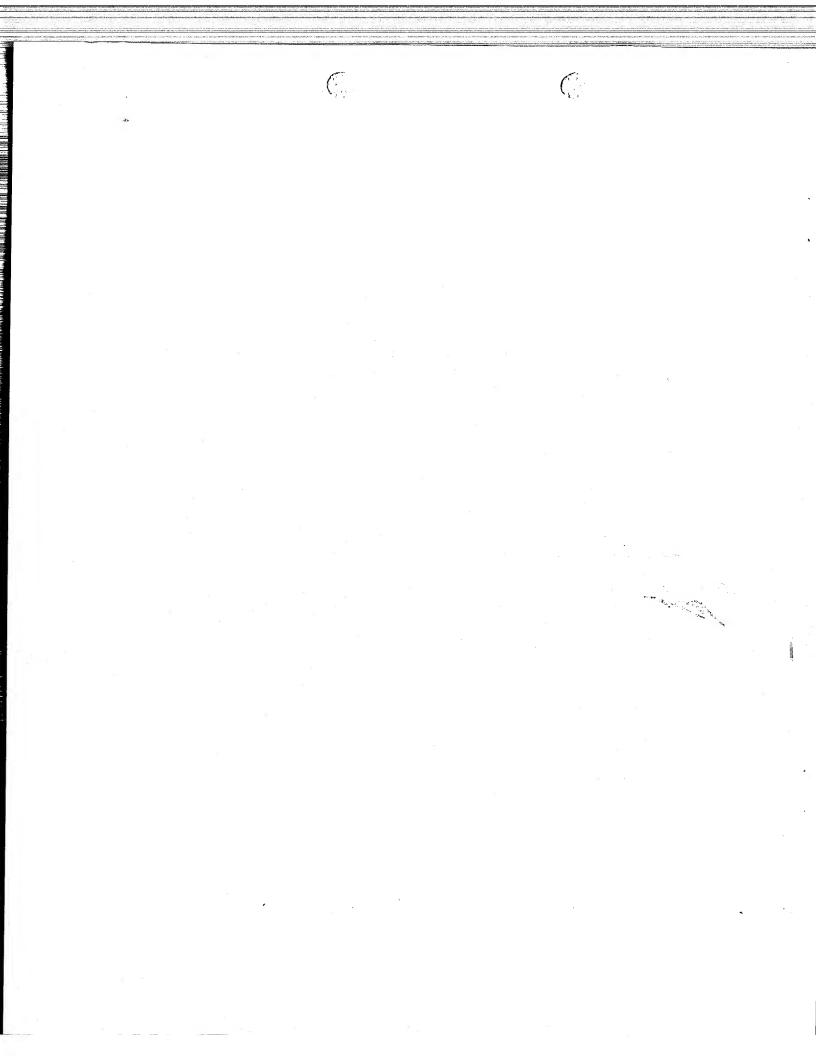




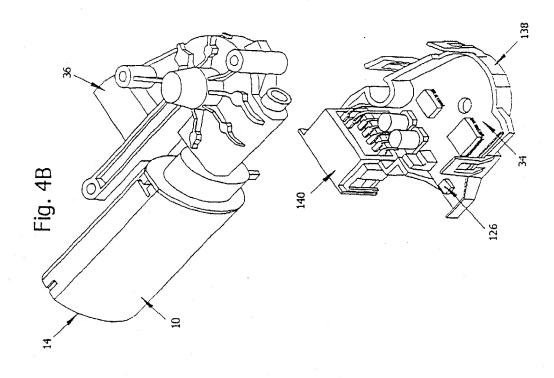


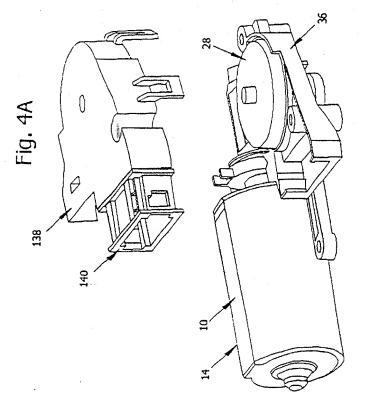


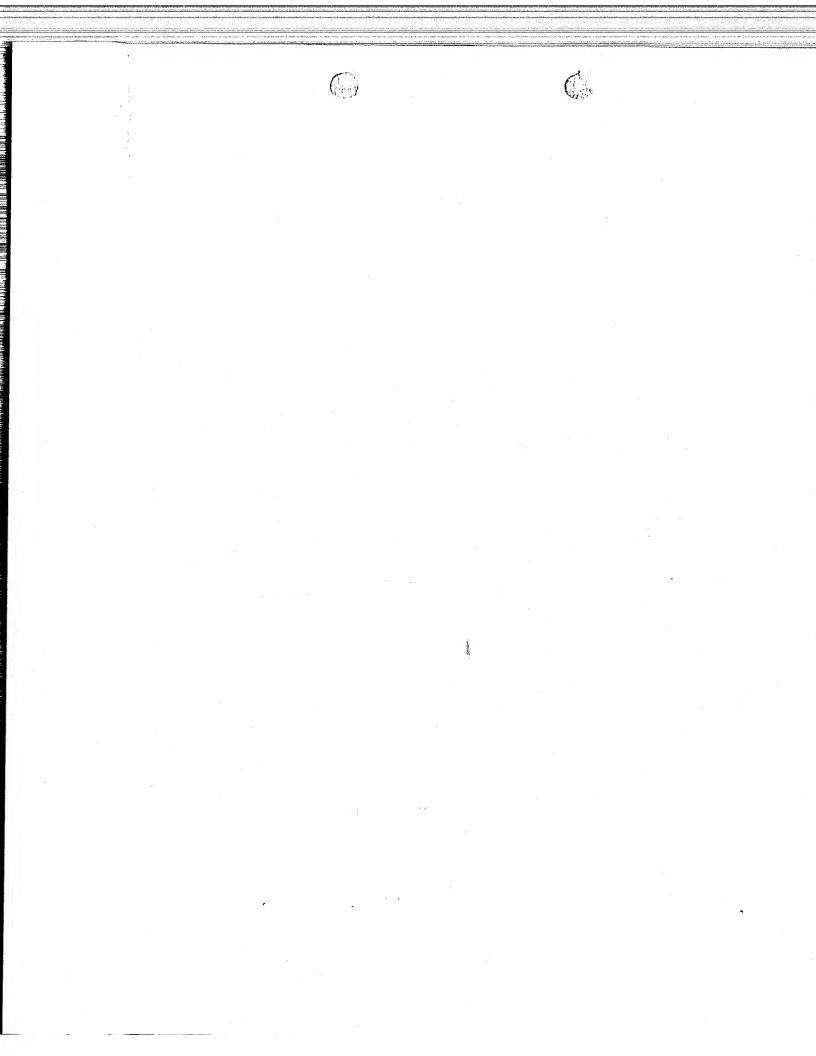




City







al Application No 01/03606

A. CLASSIFICATION OF SUBJECT MATTER
IPC 7 H02K23/66 H02K7/116 H02K5/14 H02K5/22 H02K11/04 According to International Patent Classification (IPC) or to both national classification and IPC B. FIELDS SEARCHED Minimum documentation searched (classification system followed by classification symbols) HO2K B6OR B60S Documentation searched other than minimum documentation to the extent that such documents are included in the fields searched Electronic data base consulted during the international search (name of data base and, where practical, search terms used) EPO-Internal, WPI Data, PAJ C. DOCUMENTS CONSIDERED TO BE RELEVANT Citation of document, with indication, where appropriate, of the relevant passages Relevant to claim No. χ DE 197 27 118 A (BOSCH GMBH ROBERT) 1,5,7, 28 January 1999 (1999-01-28) 10,13-16 column 3, line 43 -column 5, line 32: figures 1,2 US 4 857 812 A (OGINO SEIICHI ET AL) 1-5 15 August 1989 (1989-08-15) 10-12 6,8,9, column 3, line 8 -column 4, line 40 11-18 column 5, line 17 - line 64; figures 2,3,5,7 EP 0 835 196 A (TEVES GMBH ALFRED) 1-5, 7, 10χ 15 April 1998 (1998-04-15) column 2, line 41 -column 3, line 43; figures 1-6 X Further documents are listed in the continuation of box C. Χ Patent family members are listed in annex. Special categories of cited documents

- *A* document defining the general state of the art which is not considered to be of particular relevance
- "E" earlier document but published on or after the international
- document which may throw doubts on priority claim(s) or which is cited to establish the publication date of another citation or other special reason (as specified)
- *O* document referring to an oral disclosure, use, exhibition or
- document published prior to the international filling date but later than the priority date claimed
- 17 later document published after the international filing date or priority date and not in conflict with the application but cited to understand the principle or theory underlying the invention
- "X" document of particular relevance; the claimed invention cannot be considered novel or cannot be considered to involve an inventive step when the document is taken alone
- document of particular relevance; the claimed invention cannot be considered to involve an inventive step when the document is combined with one or more other such documents, such combination being obvious to a person skilled in the art.

Date of mailing of the international search report

*&" document member of the same patent family

Date of the actual completion of the international search

30 July 2001

Name and mailing address of the ISA European Patent Office, P.B. 5818 Patentlaan 2 NL - 2280 HV Rijswijk Tel. (+31-70) 340-2040, Tx. 31 651-epo nl. 'Fax: (+31-70) 340-3016

09/08/2001

Authorized officer

Tangocci, A

Form PCT/ISA/210 (second sheet) (July 1992)

r mational Application No FCT/EP 01/03606

Category •	Citation of document, with indication, where appropriate, of the relevant passages	Relevant to claim No.
V		national to claim No.
X	WO 98 58825 A (UT AUTOMOTIVE DEARBORN INC) 30 December 1998 (1998-12-30)	1,3-5
Υ	page 7, line 1 -page 9, line 29; figures	
	1-5	11-13
Y	FR 2 777 136 A (VALEO SYSTEMES ESSUYAGE) 8 October 1999 (1999-10-08)	6
	page 3, line 9 -page 4, line 12; figures	
Y	US 4 614 886 A (SCHNEIDER THEODOR ET AL)	
	20 26D reliipet, 138D (148P=4d=3V)	8,9, 14-17
	column 2, line 61 -column 5, line 30; figures 1-8	17 17
Υ	DE 43 15 404 A (BOSCH GMBH ROBERT)	-
**	10 November 1994 (1994-11-16)	18
	column 2, line 1 - line 57; figure 1	
4	DE 197 06 898 A (KIEKERT AG)	3
	18 September 1997 (1997-09-18) column 6, line 5 - line 15	=
\	DE 198 05 185 A (BOSCH GMBH ROBERT)	
	12 August 1999 (1999-()8-12)	4,13-18
	column 3, line 45 -column 4, line 49; figures 1-5	
	GB 2 096 800 A (MAGNETI MARELLI SPA)	
	20 October 1982 (1982-10-20)	1-18
	figures 1,2	
	.*	
		40
		*
		0
	•	
		£
1		
1		

Informa

patent family members

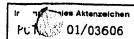
PCT 1 Application No

DE 19727118 A 28-01-1999	Patent document cited in search report	Publication date	Patent family member(s)	Publication date
JP 6094755 B 24-11-1994 JP 63014979 A 22-01-1988 JP 7110113 B 22-11-1995 JP 63015649 A 22-01-1988 JP 7108075 B 15-11-1995 JP 63015650 A 22-01-1988 JP 63015650 A 22-01-1988 JP 63015650 A 22-01-1988 JP 63015650 A 22-01-1988 JP 63043851 A 24-02-1988 DE 3783274 A 11-02-1993 DE 3783274 T 06-05-1993 EP 0252481 A 13-01-1988 EP 0835196 A 15-04-1998 DE 19548866 A 02-01-1997 BR 960865 A 04-05-1999 BR 9608737 A 06-07-1999 BR 9609256 A 11-05-1999 DE 19548820 A 02-01-1997 DE 19548820 A 02-01-1997 DE 19548820 A 02-01-1997 DE 19548827 A 09-01-1997 DE 19548828 A 09-01-1997 DE 19548487 A 09-01-1997 DE 1954948 A 28-08-1997 DE 19540666 D 27-05-1999 DE 5960266 D 27-05-1999 DE 59602811 D 23-09-1999 DE 59602811 D 23-09-1999 DE 5960281 D 30-09-1999 DE 5960466 A 16-01-1997 WO 9701466 A 16-01-1997 WO 9701466 A 16-01-1997 WO 9701466 A 16-01-1997 WO 9701466 A 16-01-1997 PP 0835198 A 15-04-1998 EP 1508850 T 03-08-1999 JP 11508851 T 03-08-1999 JP 11508988 T 03-08-1999 JP 11508988 T 03-08-1999	DE 19727118 A	28-01-1999	CN 1231078 T WO 9900885 A EP 0920723 A HU 0000656 A JP 2000517160 T PL 331737 A	06-10-1999 07-01-1999 09-06-1999 28-07-2000 19-12-2000 02-08-1999
BR 9608665 A 04-05-1999 BR 9608737 A 06-07-1999 BR 9609255 A 18-05-1999 BR 9609256 A 11-05-1999 DE 19548820 A 02-01-1997 DE 19548829 A 02-01-1997 DE 19548829 A 09-01-1997 DE 19548829 A 09-01-1997 DE 19548867 A 09-01-1997 DE 19548667 A 09-01-1997 DE 59601724 D 27-05-1999 DE 59602811 D 23-09-1999 DE 59602811 D 23-09-1999 DE 59602811 D 23-09-1999 DE 59604963 D 18-05-2000 WO 9701468 A 16-01-1997 WO 9701465 A 16-01-1997 WO 9701466 A 16-01-1997 WO 9701466 A 16-01-1997 WO 9701467 A 16-01-1997 EP 0835197 A 15-04-1998 EP 0835198 A 15-04-1998 EP 0835199 A 15-04-1998 EP 0835199 A 15-04-1998 EP 0835199 A 15-04-1998 ES 2134753 T 16-06-2000 ES 2138823 T 16-01-2000 ES 2138824 T 16-01-2000 ES 2138827 T 01-07-1999 JP 11508850 T 03-08-1999 JP 11508887 T 03-08-1999 JP 11508988 T 03-08-1999	US 4857812 A	15-08-1989	JP 6094755 B JP 63014979 A JP 7110113 B JP 63015649 A JP 7108075 B JP 63015650 A JP 63043851 A DE 3783274 A DE 3783274 T	24-11-1994 22-01-1988 22-11-1995 22-01-1988 15-11-1995 22-01-1988 24-02-1988 11-02-1993 06-05-1993
US 6051899 A 18-04-2000 WO 9858825 A 30-12-1998 US 6111378 A 29-08-2000	EP 0835196 A	15-04-1998	BR 9608665 A BR 9608737 A BR 9609255 A BR 9609256 A DE 19548820 A DE 19548829 A DE 19548867 A DE 19549482 A DE 59601724 D DE 59602646 D DE 59602811 D DE 59602891 D DE 59602891 D DE 59604963 D WO 9701464 A WO 9701465 A WO 9701466 A WO 9701467 A EP 0835197 A EP 0835197 A EP 0835199 A EP 0835199 A ES 2137008 T ES 2138823 T ES 2138824 T ES 2138827 T JP 11508987 T JP 11508988 T US 6019292 A	04-05-1999 06-07-1999 18-05-1999 11-05-1999 02-01-1997 02-01-1997 09-01-1997 09-01-1997 28-08-1997 27-05-1999 09-09-1999 30-09-1999 18-05-2000 16-01-1997 16-01-1997 16-01-1997 16-01-1997 16-01-1997 15-04-1998 15-04-1998 15-04-1998 15-04-1998 01-12-1999 16-06-2000 16-01-2000 01-07-1999 03-08-1999 03-08-1999 03-08-1999 01-02-2000 18-04-2000

PCT/EP 01/03606

Patent document cited in search repor	t	Publication date		Patent family member(s)	Publication date
WO 9858825	Α		EP	0988197 A	29-03-2000
FR 2777136	A	08-10-1999	BR EP WO	9909509 A 1068664 A 9952198 A	12-12-2000 17-01-2001 14-10-1999
US 4614886	A	30-09-1986	DE BR FR JP	3220191 A 8301787 A 2527855 A 58218849 A	01-12-1983 17-04-1984 02-12-1983 20-12-1983
DE 4315404	Α	10-11-1994	FR, IT	2704992 A 1271643 B	10-11-1994 04-06-1997
DE 19706898	Α	18-09-1997	NONE		**************************************
DE 19805185	A	12-08-1999	WO EP US	9941824 A 0993696 A 6201326 B	19-08-1999 19-04-2000 13-03-2001
GB 2096800	A	20-10-1982	IT AR DE ES ES FR	1137343 B 228088 A 3212961 A 511131 D 8303987 A 2503650 A	10-09-1986 14-01-1983 04-11-1982 16-02-1983 16-05-1983 15-10-1982

INTERNATIONALER RECHERCHENBERICHT



A. KLASSIFIZIERUNG DES ANMELDUNGSGEGENSTANDES I PK 7 H02K23/66 H02K7/116

H02K5/14

H02K5/22

H02K11/04

Nach der Internationalen Patentklassifikation (IPK) oder nach der nationalen Klassifikation und der IPK

B. RECHERCHIERTE GEBIETE

Recherchierter Mindestprütstoff (Klassifikationssystem und Klassifikationssymbole)

IPK 7 H02K B60R B60S

Recherchierte aber nicht zum Mindestprufstoff gehörende Veröffentlichungen, soweil diese unter die recherchierten Gebiete fallen

Während der internationalen Recherche konsultierte elektronische Datenbank (Name der Datenbank lind evtt. verwendete Suchbegrifte)

EPO-Internal, WPI Data, PAJ

C.	ALS	WESENT	LICH	ANGES	EHENE	UNTER	LAGEN

Kategone	Bezeichnung der Veröffentlichung, soweil erforderlich unter Angabe der in Betracht kommenden Teile	Betr. Anspruch Nr.
X	DE 197 27 118 A (BOSCH GMBH ROBERT) 28. Januar 1999 (1999-01-28) Spalte 3, Zeile 43 -Spalte 5, Zeile 32; Abbildungen 1,2	1,5,7, 10,13-16
X Y	US 4 857 812 A (OGINO SEIICHI ET AL) 15. August 1989 (1989-08-15) Spalte 3, Zeile 8 -Spalte 4, Zeile 40	1-5, 10-12 6,8,9,
	Spalte 5, Zeile 17 - Zeile 64; Abbildungen 2,3,5,7	11-18
X	EP 0 835 196 A (TEVES GMBH ALFRED) 15. April 1998 (1998-04-15) Spalte 2, Zeile 41 -Spalte 3, Zeile 43; Abbildungen 1-6	1-5,7,10
- "	-/	

Χ	Weitere Veröffentlichungen sind der Fortsetzung von Feld C zu entnehmen
	entnehmen

χ Siehe Anhang Patentfamilie

- Besondere Kategorien von angegebenen Veröffentlichungen
- *A* Veröftentlichung, die den allgemeinen Stand der Technik definiert, aber nicht als besonders bedeutsam anzusehen ist
- *E* älteres Dokument, das jedoch erst am oder nach dem internationalen Anmeldedatum veröffentlicht worden ist
- L' Veroffentlichung, die geeignet ist, einen Prioritätsanspruch zweitelhalt erscheinen zu lassen, oder durch die das Veröffentlichungsdatum einer anderen im Recherchenbericht genannten Veröffentlichung belegt werden soll oder die aus einem anderen besonderen Grund angegeben ist (wie ausgeführt)
- veröffentlichung, die sich auf eine mündliche Offenbarung, eine Benutzung, eine Ausstellung oder andere Maßnahmen bezieht Veröffentlichung, die vor dem internationalen Anmekledatum, aber nach dem beanspruchten Prioritätsdatum veröffentlicht worden ist
- Spätere Veroffentlichung, die nach dem internationalen Anmeldedalum oder dem Phoritatsdatum veröffentlicht worden ist und mit der Anmeldung nicht kollidiert, sondern nur zum Verständnis des der Erfindung zugrundeliegenden Prinzips oder der ihr zugrundeliegenden Theorie angegeben ist
- Veröffentlichung von besonderer Bedeutung; die beanspruchte Erlindung kann allein aufgrund dieser Veröffentlichung nicht als neu oder auf erlinderischer Tätigkeit beruhend betrachtet werden
- Veröffentlichung von besonderer Bedeutung; die beanspruchte Erfindung kann nicht als auf erfinderischer Tällgkeit berühend betrachtet werden, wenn die Veröffentlichung mit einer oder mehreren anderen Veröffentlichungen dieser Kategorig in Verbindung gebracht wird und diese Verbindung für einen Fachmann naheliegend ist
- *&* Veröffentlichung, die Mitglied derselben Patentfamilie ist Absendedatum des internationalen Recherchenberichts

Datum des Abschlusses der internationalen Recherche

30. Juli 2001

09/08/2001

Name und Postanschrift der Internationalen Recherchenbehörde Europäisches Patentamt, P.B. 5818 Patentlaan 2 NL – 2280 HV Rijswyk Fgł. (+31–70) 340–2040, Tx. 31 651 epo nl. Fax: (+31–70) 340–3016

Bevollmächtigter Bediensteter

Tangocci, A

INTERNATIONALER RECHERCHENBERICHT

rationales Aktenzeichen
FCT/EP 01/03606

0.00		1/03606
C.(Fortsetz Kategone ^o	ung) ALS WESENTLICH ANGESEHENE UNTERLAGEN Bezeichnung der Veröffentlichung, soweil erforderlich unter Angabe der in Beiracht kommenden Teile	Betr. Anspruch Nr.
J	g	Anapidal NI.
X	WO 98 58825 A (UT AUTOMOTIVE DEARBORN INC) 30. Dezember 1998 (1998-12-30)	1,3-5
Y	Seite 7, Zeile 1 -Seite 9, Zeile 29; Abbildungen 1-5	11-13
Y	FR 2 777 136 A (VALEO SYSTEMES ESSUYAGE) 8. Oktober 1999 (1999-10-08) Seite 3, Zeile 9 -Seite 4, Zeile 12; Abbildungen 1,2	6
Y	US 4 614 886 A (SCHNEIDER THEODOR ET AL) 30. September 1986 (1986-09-30) Spalte 2, Zeile 61 -Spalte 5, Zeile 30; Abbildungen 1-8	8,9, 14-17
Y	DE 43 15 404 A (BOSCH GMBH ROBERT) 10. November 1994 (1994-11-10) Spalte 2, Zeile 1 - Zeile 57; Abbildung 1	18
Α .	DE 197 06 898 A (KIEKERT AG) 18. September 1997 (1997-09-18) Spalte 6, Zeile 5 - Zeile 15	3
A	DE 198 05 185 A (BOSCH GMBH ROBERT) 12. August 1999 (1999-08-12) Spalte 3, Zeile 45 -Spalte 4, Zeile 49; Abbildungen 1-5	4,13-18
A	GB 2 096 800 A (MAGNETI MARELLI SPA) 20. Oktober 1982 (1982-10-20) Abbildungen 1,2	1-18
=		
		*
		4

Im Recherchenbericht angeführtes Patentdokumen	Datum der t Veröffentlichung	Mitglied(er) der Patentfamilie	Datum der Veröffentlichung
DE 19727118	A 28-01-1999	BR 9806013 A CN 1231078 T WO 9900885 A EP 0920723 A HU 0000656 A JP 2000517160 T PL 331737 A US 6163096 A	13-10-1999 06-10-1999 07-01-1999 09-06-1999 28-07-2000 19-12-2000 02-08-1999 19-12-2000
US 4857812	A 15-08-1989	JP 1962084 C JP 6094755 B JP 63014979 A JP 7110113 B JP 63015649 A JP 7108075 B JP 63015650 A JP 63043851 A DE 3783274 A DE 3783274 T EP 0252481 A	25-08-1995 24-11-1994 22-01-1988 22-11-1995 22-01-1988 15-11-1995 22-01-1988 24-02-1988 11-02-1993 06-05-1993 13-01-1988
EP 0835196	A 15-04-1998	DE 19548866 A BR 9608665 A BR 9608737 A BR 9609255 A BR 9609256 A DE 19548820 A DE 19548828 A DE 19548829 A DE 19548867 A	02-01-1997 04-05-1999 06-07-1999 18-05-1999 11-05-1999 02-01-1997 02-01-1997 09-01-1997
		DE 19549482 A DE 59601724 D DE 59602646 D DE 59602811 D DE 59602891 D DE 59604963 D WO 9701468 A WO 9701465 A WO 9701466 A	28-08-1997 27-05-1999 09-09-1999 23-09-1999 30-09-1999 18-05-2000 16-01-1997 16-01-1997 16-01-1997
		WO 9701467 A EP 0835200 A EP 0835197 A EP 0835198 A EP 0835199 A ES 2137008 T ES 2144753 T ES 2138823 T ES 2138824 T ES 2130837 T JP 11508850 T JP 11508987 T JP 11508987 T JP 11508988 T US 6011892 A	16-01-1997 15-04-1998 15-04-1998 15-04-1998 15-04-1998 01-12-1999 16-06-2000 16-01-2000 01-07-1999 03-08-1999 03-08-1999 03-08-1999 01-02-2000
		US 6051899 A	18-04-2000

INTERNATIONALES RECHERCHENBERICHT Angaben zu Veröffentlich die zur seiben Patentfamilie gehören

r rationales Aktenzeichen PCT/EP 01/03606

im Recherchenbericht angeführtes Patentdokument		Datum der Veröffentlichung	Mitglied(er) der Patentfamilie		Datum der Veröffentlichung	
WO 9858825	Α		EP	0988197 A	29-03-2000	
FR 2777136	Α	08-10-1999	BR EP WO	9909509 A 1068664 A 9952198 A	12-12-2000 17-01-2001 14-10-1999	
US 4614886	A	30-09-1986	DE BR FR JP	3220191 A 8301787 A 2527855 A 58218849 A	01-12-1983 17-04-1984 02-12-1983 20-12-1983	
DE 4315404	Α	10-11-1994	FR IT	2704992 A 1271643 B	10-11-1994 04-06-1997	
DE 19706898	A	18-09-1997	KEIN	VE		
DE 19805185	A	12-08-1999	WO EP US	9941824 A 0993696 A 6201326 B	19-08-1999 19-04-2000 13-03-2001	
GB 2096800	А	20-10-1982	IT AR DE ES ES FR	1137343 B 228088 A 3212961 A 511131 D 8303987 A 2503650 A	10-09-1986 14-01-1983 04-11-1982 16-02-1983 16-05-1983 15-10-1982	